



GEMEINDE  
ERLINSBACH SO

[www.erlinsbach-so.ch](http://www.erlinsbach-so.ch)

Schalteröffnungszeiten:

Mo, 09.00 - 11.30, 14.00 - 18.00 Uhr  
Di - Do, 09.00 - 11.30, 14.00 - 17.00 Uhr  
Fr, 09.00 - 14.00 Uhr durchgehend

Tel. 062 857 57 00, Fax 062 857 57 17

**September 2018**

## *Erlinsbacher Bulletin*

### **Aus dem Gemeinderat**

#### **Personelles Gemeindekanzlei u. Technische Betriebe Erzbachtal**

Ende Juli 2018 hat uns Adelisa Abdic nach der dreijährigen Lehrzeit verlassen. Sie hat Ihre Lehre zur Kauffrau mit einer hervorragenden Abschlussprüfungsnote von 5.30 abgeschlossen. Ab Mitte August hat sie die Ausbildung zur Berufsmaturität begonnen – wir wünschen ihr dabei viel Erfolg.

Am 1. September durften wir Frau Alice Govetosa, Trimbach, als Sachbearbeiterin Einwohnerdienste (80%) in unser Verwaltungsteam aufnehmen. Sie wird uns zeitlich befristet bis Ende Februar unterstützen.

Bereits am 1. August 2018 hat Darlin Giufrida, Erlinsbach AG, seine Tätigkeit als Mitarbeiter bei den Technischen Betrieben Erzbachtal begonnen.

Der Gemeinderat und das Verwaltungsteam heissen alle beide ganz herzlich willkommen und freuen sich auf eine angenehme Zusammenarbeit.

#### **Kinder auf dem Schulweg – Einhalten von Tempo 30 auf Quartierstrassen**

Seit dem Schulanfang Mitte August sind viele Kindergärtner und Schüler auf dem Schulweg unterwegs, welche noch nicht gewohnt sind, sich im Strassenverkehr aufzuhalten.

Wir weisen darauf hin, dass auf unseren Gemeindestrassen eine Tempo-30-Limite gilt. Für das Einhalten der Geschwindigkeit und für die besondere Rücksichtnahme auf die jüngsten Verkehrsteilnehmer danken wir allen Verkehrsteilnehmern bestens.

#### **Ersatzneubau Dorfplatz 2 – Projektstand**

Die Vorprojektphase für den Ersatzneubau Dorfplatz 2 wurde am 8. Juni 2018 abgeschlossen. Unmittelbar nach den Sommerferien wurde das Baugesuch öffentlich publiziert und konnte zwischen 17. und 31. August 2018 eingesehen werden. Gegen das Projekt wurden zwei Einsprachen eingereicht, welche nun vom Gemeinderat und der Bau- und Werkkommission beantwortet resp. behandelt werden.

Das Terminprogramm sieht vor, dass nun die Ausschreibung der zu vergebenden Arbeiten vorbereitet wird. Die ersten Arbeitsvergaben sind Ende 2018 vorgesehen. Der Rückbau des bestehenden Gebäudes startet anfangs 2019, damit im Frühling die Rohbauarbeiten erfolgen können. Ab September 2019 ist der Mieterausbau für die Arztpraxis vorgesehen. Wenn der Terminplan eingehalten werden kann, ist die Inbetriebnahme der Arztpraxis im Januar 2020 geplant. Die übrigen Räumlichkeiten (Wohnungen und Therapieräume) sollen im Frühling 2020 fertig erstellt werden.

### **Seniorenausflug vom 27. August 2018**

Der traditionelle jährliche Seniorenausflug führte eine bestens gelaunte Reisegruppe von 146 Teilnehmerinnen und Teilnehmer dieses Jahr via Riggisberg-Gurnigel Bad-Zollhaus zum Schwarzsee (FR). Im Restaurant Bad am Schwarzsee wurde das Mittagessen genossen. Nicht wenige Seniorinnen und Senioren liessen es sich nicht nehmen, nach dem Mittagmal den Schwarzsee per Fuss zu umwandern. Für die Reise setzte das organisierende Reiseunternehmen „Goldstern Reisen“ drei Reisedeckungs ein. Wir danken Herrn Mirrer und seinem Team für den abermals bestens organisierten und ohne Zwischenfälle durchgeführten Seniorenausflug ganz herzlich.

### **Kanalreinigung und Kanalfernsehen 2. Etappe**

Am 8. Oktober 2018 startet die 2. Etappe des geplanten Kanalisationsunterhalts. Sämtliche Leitungen werden gespült und mit Kanalfernsehen aufgenommen. So wird der Zustand erhoben und es können allfällige Sanierungsmassnahmen geplant werden. Die 2. Etappe umfasst im Wesentlichen das Dorfzentrum sowie das Baugebiet entlang der Stüsslingerstrasse. Die Ausführungsdauer beträgt 3 Wochen. Punktuell und zeitlich begrenzt ist mit Einschränkungen zu rechnen. Wir danken für Ihr Verständnis.

### **Wasserleitungsbruch, was nun?**

Ein Wasserleitungsbruch ist eine sehr unangenehme Angelegenheit, kommt immer im falschen Moment und kann hohe Kosten verursachen. Wenn Sie einen Rohrbruch bei Ihnen, bei Ihren Nachbarn oder im öffentlichen Raum feststellen, rufen Sie bitte sofort die **Notfallnummer Technische Betriebe Erzbachtal (TBE) an: 079 435 40 48**. Unsere Mitarbeiter werden so schnell als möglich die Wasserzufuhr unterbrechen und Sie über das weitere Vorgehen informieren. Melden Sie den Schaden anschliessend bei Ihrer Versicherung an.

### **Abfuhrwesen**

<u>Kehricht:</u>	wöchentlich jeden Dienstag
<u>Grünabfuhr:</u>	wöchentlich jeden Montag
<u>Papier- und Kartonsammlung:</u>	Donnerstag, 18. Oktober 2018
<u>Entsorgungsplatz Dubenmoos:</u>	Mittwoch, 18-19 h und Samstag, 10-12 h

## Entsorgung von Laub mit der Grünabfuhr

In den Monaten Oktober bis Dezember kann gesammeltes Laub kostenlos mit der Grünabfuhr mitgegeben werden. Das Laub muss in entsprechenden Abfuhrbehältern (Körbe, Grünabfuhrtaschen, usw.) bereitgestellt werden. Die Entsorgung von Laub in Kehrachtsäcken ist **nicht** erlaubt. Die Regelung gilt strikte nur für den genannten Zeitraum.

## Unentgeltliche Rechtsberatung

Alexander Schawalder, Rechtsanwalt und Notar, Aarau, bietet der Bevölkerung eine unentgeltliche Rechtsberatung an. Diese Beratungen finden einmal pro Monat jeweils montags, ab 17.30 Uhr, im Gemeindehaus Erlinsbach SO im Erdgeschoss, Zimmer 5, statt. Die nächsten Termine: 1. Okt., 5. Nov., 3. Dez. 2018

## Texaid – Kleidersammlung 2017 – karitative Ausschüttung

Texaid betreibt in Erlinsbach SO mit ihrer Tochtergesellschaft Contex ein paar Kleidersammlungscontainer. Im Kanton Solothurn betrug das Sammelergebnis für 2017 ganze 1'144 Tonnen und für Erlinsbach SO genau 23'385 kg. Die Gemeinde wird dafür nicht entschädigt, stattdessen lässt Texaid/Contex in unserem Namen einem sozialen Projekt einen karitativen Beitrag von Fr. 5'051.15 zukommen. Wir danken allen Einwohnerinnen und Einwohner, welche zu diesem stolzen Sammelergebnis beigetragen haben und ermuntern sie alle, auch künftig die Kleidersammelstellen zu nutzen.

## Wygärtli-Anlässe

Herbst- und Buuremärt

**Samstag 22. September von 9.00 bis 15.00 Uhr, Schulanlage Kretz EAG**

Essig und andere saure Sachen (Anmeldung notwendig)

**Donnerstag 18. Oktober von 19.00 bis 21.30 Uhr, Wygärtli EAG**

Alle Infos und Anmeldung unter [www.wygärtli.ch](http://www.wygärtli.ch).

## TauschRausch für Frauenkleider und Bücher

Wann: Samstag, 20. Oktober 2018 09.30 – 17.00 Uhr

Wo: in der alten Trotte in Erlinsbach AG

Was: **Kleider/Schuhe/Accessoires**  
für Herbst/Winter (ab ca. 16 Jahren) & **Bücher aller Art**  
**Bistro, Entspannungsmassage**

Flyer und Details: [www.reflexfeet.ch](http://www.reflexfeet.ch), [www.fashionup.ch](http://www.fashionup.ch)

Anfragen: [phyllis.allenspach@reflexfeet.ch](mailto:phyllis.allenspach@reflexfeet.ch)



## **Badminton Night und Plauschturnier des BC Speuz**

Der Badminton Club Speuz organisiert wie jedes Jahr ein Turnierwochenende in der Turnhalle Bläuen.

Am Samstag, 27. Oktober, kann man ab 18.00 Uhr Doppel oder Mixed Doppel spielen.

Am Sonntag, 28. Oktober, können sich Herren und Junioren/innen im Einzel messen. Teilnehmen können alle Badmintonfans – auch Anfänger/innen sind willkommen. Neben ausgesuchten Preisen und unvergesslichen Erlebnissen locken eine gelöste und sportliche Atmosphäre und ein Turnierbeizli, das für jeden Hunger und Durst etwas zu bieten hat.

Weitere Informationen zu Ablauf und Kosten sowie das Anmeldeformular finden sich unter [www.bc-speuz.ch](http://www.bc-speuz.ch). Anmeldeschluss ist am 24. Oktober.

## **Termine**

Sa, 22.09.	09.00-15.00	Herbst- und Buuremärt, Landwirtschaftliche Produkte, Delikatessen u. Kunsthandwerk, Kretz EAG
Do, 18.10.	19.00-21.30	Essig und andere saure Sachen, Albi von Felten führt in die Welt des Genussessigs ein, Wygärtli EAG
Sa, 20.10.	09.30-17.00	TauschRausch, alte Trotte, EAG
Sa, 27.10.	18.00-24.00	Badminton Night (Doppel/Mixed Plausch/Plausch +), Bläuen EAG
So, 28.10.	09.00-16.30	Badminton Turnier (Einzel: Herren / JuniorInnen), Bläuen EAG
So, 11.11.	17.00	Herbstkonzert Jodelklub Haselbrünneli, Eintritt frei – Kollekte, kath. Kirche ESO

---

## **Die Kulturkommission präsentiert:**

### **Claudio Zuccolini / Sa 22.09.18 - 20:00 Uhr; Kretzhalle**

Warum heisst sein neues Programm «WARUM?»



Weil Claudio Zuccolini diejenigen Fragen stellt, die viele haben, aber an die niemand denkt. In seiner Kindheit wurde sein «Warum?» mit einem «Darum!» beantwortet. Diese Zeiten sind vorbei. Zucco sucht nach Antworten – und findet Pointen.